

## VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

Amely létrejött

### **Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzata**

7400 Kaposvár, Kossuth tér 1.

bankszámlaszáma: 11743002-15398006

nyilvántartási száma (PIR azonosító): 731597

képviseli: Szita Károly polgármester, pénzügyi ellenjegyző: Molnár György gazdasági igazgató

mint megrendelő, (a továbbiakban: **Megrendelő**),  
egyrésről,

másrésről a

### **Fito System Játsszótér Kft.**

címe: 1221 Budapest, Palást utca 4.

cégjegyzékszám: 01-09-894816

adószáma: 14233289-2-43

bankszámlaszáma: 16200106-11521431

képviseli: Berta Andrea ügyvezető

mint vállalkozó (a továbbiakban: **Vállalkozó**) között az alábbi helyen és időben a következő feltételek szerint.

Megrendelő, mint ajánlatkérő 2014. február 14. napján megküldött ajánlattételi felhívással közbeszerzési eljárást indított, **Vállalkozási szerződés játszótérek építésére a Berzsényi-, a Füredi- és a Béke parkban** tárgyában.

Fenti közbeszerzési eljárás eredményeként Vállalkozó került nyertes ajánlattevőként kihirdetésre az eljárás II. és III része **Füredi- és a Béke park** vonatkozásában a 2014. március 6. napján megküldött összegezés tanúsága szerint.

II. rész: **Kaposvár, Füredi park területén központi játszótér építése (hrs.: 5746/58)**

III. rész: **Kaposvár, Béke park területén központi játszótér építése (hrs.:5504/22)**

### 1) A szerződés tárgya:

1.1. Megrendelő megrendeli, Vállalkozó elvállalja a, **Vállalkozási szerződés játszótérek építésére a Berzsényi-, a Füredi- és a Béke parkban** tárgyú közbeszerzési eljárás II. és III része **Füredi- és a Béke park** szerinti munkák elvégzését a jelen szerződésben és mellékleteiben rögzített feltételekkel – a jelenleg érvényben lévő műszaki előírásoknak megfelelő minőségben.

A szerződés elválaszthatatlan részét képezik:

- A lefolytatott közbeszerzési eljárás felhívása,
- A lefolytatott közbeszerzési eljárás vonatkozásában készült dokumentáció,

- valamint a dokumentáció mellékletei,
- A Vállalkozó által benyújtott ajánlat
- Tárgyalási jegyzőkönyv(ek).

Az Ajánlattételi felhívás és Ajánlattételi Dokumentáció, illetve módosításai, kiegészítő tájékoztatás, a Vállalkozó ajánlata, Tárgyalási jegyzőkönyv akkor is a jelen Szerződés elválaszthatatlan részét képezik, és a Szerződő Felekre kötelező érvényűek, ha azok fizikai értelemben a jelen Szerződéshez nem kerülnek csatolásra.

- 1.2. A felek megállapodása szerint a Vállalkozó köteles a kivitelezési munkát árajánlati költségvetése alapján, teljes körűen, műszakilag és minőségileg kifogástalan kivitelben, a vonatkozó előírásoknak, műszaki szabványoknak, valamint a technika mai állásának megfelelően I. osztályú minőségben, határidőben a szakvállalat gondosságával elkészíteni, az ehhez szükséges valamennyi egyéb szerződéses kötelezettségét szerződésszerűen teljesíteni. A Vállalkozó a kivitelezés szerződésszerű megvalósítására vállalt kötelezettsége mellett kifejezett kötelezettséget vállal arra, hogy jótállási/garanciális/szavatossági kötelezettségeinek maradéktalanul eleget tesz.
- 1.3. A Vállalkozó eredményfelelősséggel tartozik a kivitelezési munka elvégzése vonatkozásában.
- 1.4. A kivitelezési munkákat a jelen szerződés rendelkezései, valamint a Vállalkozó jelen szerződéselválaszthatatlan részét képező ajánlata szerint kell elvégezni. A szerződés műszaki tartalma a megvalósításhoz szükséges minden anyagot, szerelvényt, berendezést és munkát magában foglalja.
- 1.5. A Vállalkozó felelősségbiztosítására vonatkozó szerződése jelen szerződés 1. sz. mellékletét képezi.

## 2) A vállalkozás díja

A teljes műszaki tartalom megvalósítására vonatkozó vállalkozói díj / II. rész: nettó 33.068.484,- Ft ; III. rész: nettó 23.488.458,- Ft /**összesen** nettó: 56 556 942 Ft + ÁFA , azaz Ötvenhatmillió-ötyszázötvenhatezer-kilencszáznegyvenkettő forint + ÁFA.

A szerződés finanszírozása megrendelő sajátforrásaiból történik.

A kifizetés 306/2011. (XII. 23.) Korm. rendelet, valamint az Adózás rendjéről szóló törvény (2003. évi XCII. törvény) 36/A. § rendelkezéseinek megfelelően történik.

Vállalkozó köteles figyelembe venni az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXXVII. tv. 142. § rendelkezéseit, a tárgyi munka nem építési engedély köteles.

Megrendelő az ellenszolgáltatást a Ptk. 292/B. §(1) bekezdésében foglaltak szerint a számla kézhezvételétől, illetőleg a szerződésben meghatározott módon és tartalommal történő teljesítés (átadás-átvételi eljárás befejezésének) napjától számított 30 napon belül, illetve alvállalkozó igénybevétele esetén a 306/2011. (XII. 23.) Korm. rendelet 14. § alapján az igazolt teljesítést követően benyújtott számla ellenében fizeti meg a 306/2011.

(XII. 23.) Korm. rendelet 14 § (1) bekezdésében meghatározottak szerint, az ott meghatározott határidőkön belül.

Megrendelő előleget nem biztosít.

Az igazolt teljesítésekhez kapcsolódóan kettő számla (egy részszámla és egy végszámla) benyújtására van lehetőség.

Részszámla kibocsátható a szerződéses érték 50 százalékát elérő megvalósult, a Megrendelő által teljesítésigazolással elismert szerződés szerinti teljesítés esetén, a szerződéses érték 50 százalékának megfelelő mértékben.

A végszámla értéke a szerződéses érték 50 százaléka.

A teljesítés igazolására a Kbt. 130. § (2) bekezdésének a rendelkezései az irányadóak.

Megrendelő tartalékkeretet nem biztosít.

- 2.1. A szerződéses átalányáras vállalkozói díjért a Vállalkozó teljes körűen és hiánytalanul vállalkozik a szerződés tárgyának megvalósítására.
- 2.2. A vállalkozói díj a Vállalkozó jelen szerződésben foglalt kötelezettségei teljesítésének teljes költségét fedezi, valamennyi anyag- és munkadíjköltséget, vámot és a vállalkozás teljesítésével kapcsolatban felmerült egyéb költséget, ideértve a felelős műszaki vezető által nyújtandó szolgáltatásokat is és minden egyéb mellékköltséget (pl: a Vállalkozó ajánlata mellékletei készítésének, a biztosítás, a szállítás, az ideiglenes szolgáltatások, a felvonulási terület, a mintavételezés és ellenőrzés, az előre nem látható események és jogdíjak költségei stb.), függetlenül azok jogcímétől. Tartalmazza továbbá azon munkák elvégzésének ellenértékét is, amelyek a szakmai szokások szerint a szerződés tárgyának kifogástalan létrehozásához szükségesek, továbbá olyan munkák, ráfordítások költségeit, illetve a technikai, illetve minőségi követelményekből eredő többeltráfordítások költségeit, amelyek a szerződés tárgyának rendeltetésszerű használathoz szükségesek.
- 2.3. A vállalkozói díjon felül Vállalkozó egyéb címen sem díjazásra, sem költségtérítésre nem tarthat igényt.

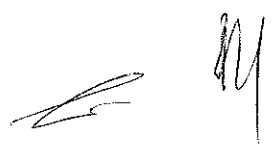
### 3) Határidő

- 3.1. A teljesítés határideje: 2014. május 21.

### 4) Műszaki feltételek

- 4.1. Vállalkozó köteles az építőipari kivitelezési tevékenységről szóló 191/2009. (IX. 15.) Korm. rendelet alapján eljárni.

Az építőipari kivitelezési folyamat résztvevői az előírt építésnapló-vezetési, -ellenőrzési és -bejegyzési kötelezettségüket az építési beruházáshoz rendelt, az építésügyért felelős miniszter által működtetett internetes alapú elektronikus építési napló (a továbbiakban: e-napló) alkalmazás segítségével kötelesek teljesíteni. Megrendelő köteles a szerződés adatait az elektronikus építési naplóban rögzíteni és a Vállalkozó számára egyszer használatos



belépési jelszót generálni. A Megrendelő belépési jelszóról Vállalkozó részére nyújtott tájékoztatás a jelen szerződés részét képezi.

Az építési naplóba és mellékleteibe bejegyzésre a 191/2009. (IX. 15.) Korm. rendelet 26. § (2) bekezdésében jelölt személy, szervezet illetékes képviselője jogosult.

Az Építési naplóba bejegyzésre jogosult személyek:

Megrendelő részéről:

Szervezet: Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzata  
név: Szíriák Imréné igazgató.  
cím: 7400 Kaposvár Kossuth tér 1..  
tel/fax: 82/501-544; fax 82/501-520.  
e-mail: muszak-palyazat@kaposvar.hu

és

Szervezet: Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzata  
név: L. Balogh Krisztina városi főépítész.  
cím: 7400 Kaposvár Kossuth tér 1..  
tel/fax: 82/501-517  
e-mail: foepitesz@kaposvar.hu

Vállalkozó részéről:

név: Berta Andrea ügyvezető  
cím: 1116 Budapest, Temesvár u. 20  
tel/fax: 06/1-211-2150; 06/1-211-2090  
e-mail: andrea.bera@fitosystem.hu

Megrendelő műszaki ellenőre:

név: Erdélyi Napsugár.....  
cím: 7400 Kaposvár Kossuth tér 1..  
tel/fax: 82/501-544; fax 82/501-520.  
e-mail: muszaki-ig3@kaposvar.hu.

- 4.2. Megrendelő tartozik a teljes és zavartalan munkaterületet a szerződés megkötésétől számított 5 napon belül Vállalkozó részére építésre alkalmas állapotban átadni (Ptk.404. § (1) bek.). Megrendelő a munkaterületet a szerződés megkötésétől számított 5 napon belül biztosítja a Vállalkozó részére.

A munkaterület átadását Megrendelő műszaki ellenőre kezdeményezi, s egyben gondoskodik a munkálatokkal érintett természetes és jogi személyek tájékoztatásáról, illetve értesítéséről.

- 4.3. Vállalkozó felel a kivitelezés időszaka alatt a munkavédelmi, környezetvédelmi és

őrzésvédelmi szabályok betartásáért, gondoskodik továbbá a munkahely elkerítéséről és figyelmeztető jelzések elhelyezéséről. Vállalkozó felelős a munkaterületen a közúti jelzőtáblák, felfestések elkészítéséért és fenntartásáért, a munkaterületen történő közúti közlekedés balesetmentességéért.

- 4.4. Megrendelő műszaki ellenőre bevonásával köteles a munkaterületet rendszeresen ellenőrizni, az eltakarásra kerülő munkarészeket szemrevételezni és észrevételeit az Építési naplóban rögzíteni.
- 4.5. Az eltakarásra kerülő munkarészeket Vállalkozó köteles Megrendelő műszaki ellenőrnek bemutatni és őt az eltakarásról azt megelőzően naplóbejegyzés útján értesíteni.
- 4.6. Az előírányzott anyagok, szerkezetek teljesítést akadályozó hiányára Vállalkozó nem hivatkozhat, erre hivatkozással teljesítési határidő túllépést nem kezdeményezhet.
- 4.7. Vállalkozó jogosult alvállalkozót bevonni a kivitelezésbe, az alvállalkozó tevékenységéért vállalt teljes körű felelősség mellett.
- 4.8. Vállalkozó köteles a gyártás és beépítés folyamán előírt vizsgálatokat elvégezni, illetve elvégeztetni. Többletvizsgálatokat Vállalkozó csak a Megrendelő írásos utasítására és költségterítése mellett végeztet, amennyiben a többletvizsgálat Megrendelő érdekében válik szükségessé.

## 5) Szerződést biztosító mellékkötelezettségek

### 5.1. Késedelmi kötbér:

A Vállalkozó a teljesítési határidő neki felróható késedelmes teljesítése esetére késedelmi kötbért köteles fizetni, melynek mértéke a nettó szerződéses ellenérték 0,5%-a/nap, maximum a teljes nettó szerződéses ellenérték 10%-a.

Megrendelő a késedelmi kötbér összegét jogosult a Vállalkozó által kiállított számlába beszámítani, figyelemmel ugyanakkor a Kbt. 130. §. (6) bekezdésben foglaltakra.

### 5.2. Meghiúsulási kötbér:

A szerződés teljesítésének Vállalkozó hibájából bekövetkező meghiúsulása esetén a Vállalkozó meghiúsulási kötbért köteles fizetni, melynek mértéke a nettó szerződéses ellenérték 15 %-a.

### 5.3. Jótállás:

Időtartama 12 hónap, a játszótéri beépített eszközök, berendezések tekintetében 60 hónap. A jótállás kezdő napja az átadás-átvételi eljárás sikeres lezárásának napja.

### 5.4. Teljesítési biztosíték:

Mértéke a nettó szerződéses ellenérték 5 %-a, a Kbt. 126. § (4) bekezdése szerinti határidőig kell teljesíteni a Kbt. 126. § (6) a) pontjában meghatározott módon. A biztosítéknak a sikeres műszaki átadás-átvétellel igazolt teljesítés időpontjáig kell érvényben lennie.

#### 5.5. Jótállási biztosíték

Mértéke a nettó szerződéses ellenérték 5 %-a, a Kbt. 126. § (4) bekezdése szerinti határidőig kell teljesíteni a Kbt. 126. § (6) a) pontjában meghatározott módon. A biztosítéknak a sikeres műszaki átadás-átvétellel igazolt teljesítés időpontjától számított 12 hónapig kell érvényben lennie.

5.6. Megrendelő a jelen szerződésből eredő fizetési kötelezettségeinek késedelmes teljesítése esetén a Polgári Törvénykönyv 301/B. § szerinti késedelmi kamatot köteles megfizetni Vállalkozó részére.

### 6) Átadás-átvétel

- 6.1 A kivitelezés befejezésekor Vállalkozó a munka készre jelentésével átadás-átvételi eljárást kezdeményez. A készre jelentés kézhezvételét követő 8 napon belül Megrendelő műszaki ellenőre kitézi a műszaki átadás-átvételi eljárást az érintett hatóságok, szakhatóságok, közműkezelők bevonásával. A műszaki átadás-átvétel után, szerződés szerinti teljesítés esetén és az átadás-átvételi eljárásban érintettek hozzájáruló nyilatkozata alapján Megrendelő teljesítés igazolási jegyzőkönyv aláírásával igazolja a szerződésben foglaltaknak megfelelő teljesítést. A teljesítési jegyzőkönyv Megrendelő általi aláírása után a számla benyújtható, illetve benyújtása 15 napon belül kötelező.
- 6.2 Megrendelő kötelezettsége az eljáráson való megjelenés, valamint a jogszabályban előírt szervek és hatóságok megjelenésének biztosítása műszaki ellenőre bevonásával.
- 6.3 Vállalkozó kötelezettsége az alvállalkozók meghívása és a jelenlétükről való gondoskodás.
- 6.4 Az építmény birtokba vételére, illetve üzemeltetésére Megrendelő a műszaki átadás-átvételi eljárás megkezdése után jogosult.
- 6.5 Az átvételt Megrendelő csak olyan hiányosságok esetén tagadhatja meg, melyek a létesítmény rendeltetésszerű használatát akadályozzák.

### 7) Szavatosság

- 7.1 Vállalkozó szavatossági kötelezettsége az átadás-átvételi eljárás napjától kezdődik. Ha a Megrendelő egyes munkarészeket már korábban átvett, a szavatosság ezekre a részátadás időpontjától érvényes.
- 7.2 Vállalkozó felelős alvállalkozója által végzett munka minőségéért.
- 7.3 A Vállalkozó által kivitelezett létesítményre Vállalkozó a 12/1988.(XII.27.) ÉVM-IpM-

KM-MÉM-KVM együttes rendelet szerinti szavatosságot vállalja.

- 7.4. A Megrendelő szavatossági jogainak érvényesítési feltétele a vonatkozó ütügyi műszaki előírásokban, szabványokban és más kivitelezéssel összefüggő előírásban foglalt feladatok elvégzése.

#### 8) A szerződés megszűnése

- 1.1. A szerződés a szerződésben foglalt feladatok és kötelezettségek teljesítésével megszűnik.
- 1.2. A fenti pontban foglalt megszűnésén túlmenően a Felek a szerződést azonnali hatállyal egyoldalkú jognyilatkozattal is megszüntethetik (rendkívüli felmondás), ha
- 1.2.1. a másik fél a szerződésben meghatározott és vállalt kötelezettségeit ismételten nem teljesítette, s erre a másik fél határidő tűzésével felszólította és a határidő eredménytelenül telt el; (Ebben az esetben a szerződés megszűnésében vétlen fél kártérítési, illetve egyéb a jelen Szerződés szerinti igénnyel léphet fel.)
  - 1.2.2. a késedelmi kötbér mértéke elérte a teljes nettó szerződésesellenérték 10%-át.
  - 1.2.3. a Vállalkozó ellen csődeljárás indult;
  - 1.2.4. a Vállalkozó az illetékes bíróságnál saját maga ellen végelszámolási vagy felszámolási eljárás megindítását kéri a vonatkozó jogszabályok alapján;
  - 1.2.5. a másik fél fizetéseképtelenségét a bíróság a vonatkozó jogszabályok alapján megállapítja;
  - 1.2.6. a Vállalkozó végelszámolását az erre jogosult szerv elhatározza;
  - 1.2.7. jogerős elmarasztaló határozatot hoznak a Vállalkozó szakmai tevékenységét érintő szabálysértés vagy bűncselekmény miatt;
  - 1.2.8. Vállalkozó olyan technológiát, illetve megoldást, módszert alkalmaz, amely eltér a műszaki leírásban meghatározott technológiától, követelményektől, illetve a módosításhoz a Megrendelő nem járult hozzá.
- 1.3. Bármelyik fél által bármely okból történő felmondás esetén a fizetések a felmondási idő lejártáig, illetőleg a szerződés hatályának megszűnéséig nyújtott szolgáltatásokért teljesítendőek. A Szerződés bármely okból történő megszűnése esetén Vállalkozó csak az általa szerződés szerűen teljesített és a Megrendelő által elfogadott szolgáltatások után, a Szerződés rendelkezései alapján járó kifizetésre tarthat igényt.
- 1.4. A Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy jelen szerződésnek bármilyen okból történő megszűnése esetén a Megrendelő által rendelkezésre bocsátott iratokat, feljegyzéseket, bármely adathordozó berendezést vagy eszközt a szerződés megszűnésének napján a Megrendelő részére visszaszolgáltatja.

## 9) Jogviták eldöntése és vegyes rendelkezések

9.1. A jelen szerződés teljesítésével, értelmezésével kapcsolatban a felek között békés úton nem rendezett vitás ügyekben a felek kikötik a hatáskörtől függően a Kaposvári Járásbíróság, illetve a Kaposvári Törvényszék kizárólagos illetékességét.

Szerződő Felek megállapodnak, hogy:

- a) a Vállalkozó nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a Vállalkozó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;
- b) Vállalkozó a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Megrendelő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 125. § (5) bekezdés szerinti ügyletekről a Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

9.2. Megrendelő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon - ha

- a) a Vállalkozóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaság, amely nem felel meg az 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.
- b) a Vállalkozó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaságban, amely nem felel meg az 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

Szerződő felek rögzítik, hogy a jelen Szerződés fentiek szerinti felmondás esetén a Vállalkozó a szerződés megszűnése előtt már teljesített szolgáltatás szerződésszerű pénzbeli ellenértékére jogosult.

9.3. Szerződő Felek tudomásul veszik, hogy az Állami Számvevőszékről szóló 2011. évi LXVI. törvény 5. § (5) bekezdése szerint az Állami Számvevőszék – az Állami Számvevőszékről szóló 2011. évi LXVI. törvény 5. § (3)–(4) bekezdés szerinti ellenőrzési feladataival összefüggésben – ellenőrizheti az államháztartás alrendszereiből finanszírozott beszerzéseket és az államháztartás alrendszereihez tartozó vagyont érintő szerződéseket a megrendelőnél, a megrendelő nevében vagy képviselőjében eljáró természetes személynél és jogi személynél, valamint azoknál a szerződő feleknél, akik, illetve amelyek a szerződés teljesítéséért felelősek, továbbá a szerződés teljesítésében közreműködőknél.


9.4. A szerződésben itt nem szabályozott kérdésekben a Ptk., a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. tv. rendelkezései az irányadók.

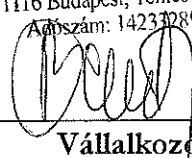


9.5. A szerződő felek megállapodnak abban, hogy jelen Szerződés csak a felek által együttesen, a Kbt. 132.§ rendelkezéseinek figyelembevételével írásban módosítható.

9.6. Szerződő Felek a szerződést, mint akaratukkal mindenben egyezőt írták alá.

Kelt: Kaposvár, 2013. március 21.

  
\_\_\_\_\_  
Megrendelő

Fito System Játszóter Kft.  
1116 Budapest, Temesvár u. 20.  
Adószám: 14237289-2-43  
  
\_\_\_\_\_  
Vállalkozó

**Melléletek:**

1. sz. melléklet: Vállalkozó felelősségbiztosítása

1. sz. melléklet



Vállalkozás & Fejődés 4  
Partnerkód : 2933422  
Kérvényszám : 4096229

## BIZTOSÍTÁSI KÖTVÉNY

Az UNIQA Biztosító Zrt. vállalja, hogy az elkült és az esedékes biztosítási díj megfizetése ellenében az alábbi biztosítási fedezetet nyújtja a biztosítottnak a biztosítási szabályzatokban vállalt feltételekkel.

Szerződő: Fito System Játéztár: Kft. Biztosított a szerződő

Budapest

Palást u. 4.  
1221

Kockázatviselési hely : 1116 Budapest, Temesvár u. 20.  
Biztosított módoszat : V&F 4 Vállalkozói vagyonbiztosítás Összkockázattal  
Tavakonyosság : Iroda

Biztosított vagyonszámok/kiegészítő biztosítások	Biztosítási összegek ( Ft ) :
Ipari és kereskedelmi gépek, berendezések, eszközök	270.000
Számítógépek	455.000
Általános felelősségbiztosítás (Limit / kár)	10.000.000
Bérbévevői tűz felelősségbiztosítás (Limit / kár)	10.000.000
Számítógép, elektromos berendezések kieg. biztosítás	175.000

Kötvény éves díja : 29.043 Ft  
Évente fizetendő díjrészt : 29.043 Ft  
Díjfizetés módja : banki átutalás  
A szerződő számlaszáma : Pénzintézet :

Kockázatviselés kezdete : 2012.02.01 Biztosítás tartama : határozatlan  
Módosítás dátuma : 2014.02.01

Érvényes feltételek : V&F 4 VÁLLALKOZÓI VAGYONBIZTOSÍTÁS FELTÉTELEK  
Érvényes záradékok : KF-05 KF-06 KF-08

TELEPHELY: 1116 Budapest, Temesvár u. 20.  
- GÉPEK, BERENDEZÉSEK HÁNYADRÉS Z BIZTOSÍTÁS: 100%

UniCredit Bank Hungary Zrt.  
10900042-00000005-00831047  
Az Ön biztosításának közvetítője  
Wilbot & Koppany's Hungary Zrt.  
1124 Budapest, Váci út 57.Vlamb  
RIG 990  
Telefon

Budapest, 2014.01.31  
99991231 66153962 100 HEVYAG

UNIQA Biztosítás Zrt.

97